SPRENDIMAI

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2021/1207

2021 m. liepos 19 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2003/77/EB, nustatantis likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą, Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto valdymo daugiametes finansines gaires

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į prie Europos Sąjungos sutarties ir Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo pridėtą Protokolą Nr. 37 dėl EAPB sutarties galiojimo pabaigos finansinių padarinių ir dėl Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo, ypač į jo 2 straipsnio 2 dalį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

atsižvelgdama į Europos Parlamento nuomonę ([1]),

kadangi:

(1) Sąjungai, siekiančiai iki 2050 m. užtikrinti poveikio klimatui neutralumą, reikia, kad klimato ir išteklių srities novatoriai svarbiausiuose pramonės sektoriuose iki 2030 m. sukurtų pirmąsias komercines proveržio technologijų prietaikas bei iki 2030 m. anglies dioksido neišskiriantį plieno gamybos procesą;

(2) pagal Tarybos sprendimą 2003/76/EB ([2]) Komisija likviduojamos Europos anglių ir plieno bendrijos (EAPB) turtą, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turtą turi valdyti taip, kad užtikrintų ilgalaikę grąžą. Tarybos sprendimu 2003/77/EB ([3]) nustatomos daugiametės to turto valdymo finansinės gairės. Pagal Sprendimo 2003/77/EB 2 straipsnį Komisija turi peržiūrėti arba papildyti minėtas gaires ir iš naujo įvertinti jų veikimą ir efektyvumą;

(3) siekiant suteikti reikšmingą paramą vertingiems bendradarbiavimu grindžiamiems mokslinių tyrimų projektams, turintiems kritinę masę ir teikiantiems Sąjungos pridėtinę vertę didinant tvarumą, konkurencingumą, gerinant sveikatą, saugą ir darbo sąlygas su anglių ir plieno pramone susijusiuose sektoriuose, reikia užtikrinti, kad tokiems projektams finansuoti būtų skiriamos su Sprendimo 2003/76/EB 2 straipsnyje apibrėžtu ir nustatytu metiniu asignavimu iki 2027 m. susijusios išmokos. Tokios išmokos turėtų būti finansuojamos iš investicijų grynųjų pajamų ir pardavus dalį turto gautų pajamų iki metinės sumos, kurią, remdamasi Sprendimu 2003/76/EB ir Tarybos sprendimu 2008/376/EB ([4]), nustato paskirtoji Komisijos tarnyba;

(4) pastaruoju finansinių gairių įgyvendinimo penkerių metų laikotarpiu (2012–2017 m.) įgyta patirtis ir finansų rinkų sąlygų tendencijos rodo, kad minėtas gaires reikia pritaikyti;

(5) turtas, liksiantis po to, kai iki 2027 m. bus išmokėtos su Sprendimu 2003/76/EB nustatytu metiniu asignavimu susijusios išmokos, turėtų būti valdomas remiantis ilgesnio laikotarpio investavimo perspektyva, sudarančia sąlygas turtą papildomai diversifikuoti;

([1]) 2021 m. liepos 7 d. nuomonė (dar nepaskelbta Oficialiajame leidinyje).

([2]) 2003 m. vasario 1 d. Tarybos sprendimas 2003/76/EB, numatantis būtinas prie Europos bendrijos steigimo sutarties pridėto Protokolo dėl EAPB sutarties galiojimo pabaigos finansinių padarinių ir dėl Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo įgyvendinimo priemones (OL L 29, 2003 2 5, p. 22).

([3]) 2003 m. vasario 1 d. Tarybos sprendimas 2003/77/EB, nustatantis likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą, Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto valdymo daugiametes finansines gaires (OL L 29, 2003 2 5, p. 25).

([4]) 2008 m. balandžio 29 d. Tarybos sprendimas 2008/376/EB dėl Anglies ir plieno mokslinių tyrimų fondo mokslinių tyrimų programos ir tos programos daugiamečių techninių gairių priėmimo (OL L 130, 2008 5 20, p. 7).

(6) vidutiniškai didelės turto dalies investavimas ilgesniu laikotarpiu atitinka didesnę numatomą grąžą, nepamirštant didesnio svyravimo trumpuoju laikotarpiu galimybės. Nepaisant to, investicijomis turėtų būti siekiama užtikrinti pakankamą likvidaus turto kiekį metinėms išmokoms, kurių pagal Sprendimus 2003/76/EB ir 2008/376/EB pareikalaus paskirtoji Komisijos tarnyba;

(7) finansinėmis gairėmis turėtų būti sudarytos sąlygos lanksčiau administruoti techninius įgyvendinimo aspektus ir turėtų būti nustatytos tinkamos investavimo priemonės investavimo tikslams pasiekti;

(8) kiekviena turto klasė turėtų būti vertinama ne pavieniui, o pagal jos atliekamą vaidmenį diversifikuotame portfelyje. Diversifikavimas tarp turto klasių istoriškai lemia didesnę grąžą esant tai pačiai rizikai. Koreliacija tarp turto yra svarbi priimant su turto paskirstymu susijusius sprendimus, atsižvelgiant į bendrą investicijų riziką ir grąžą;

(9) likviduojamos EAPB turtas, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turtas turėtų būti valdomas remiantis investavimo strategija, išreiškiama kaip strateginis turto paskirstymas ir strateginis lyginamasis indeksas, atspindintis investavimo tikslus ir priimtiną turto riziką. Lyginamasis indeksas suteikia portfelio valdytojams ilgalaikes investavimo gaires kaip turto paskirstymo tarp įvairių turto klasių forma;

(10) finansinėmis gairėmis turėtų būti leidžiama investuoti į labai likvidžias JAV doleriais denominuotas valstybių, viršnacionalinių subjektų, vietos valdžios institucijų ir Vyriausybės įstaigų išleidžiamas obligacijas, kad būtų galima padidinti diversifikaciją, o kartu tinkamu mastu apsidrausti nuo nuostolių rizikos, kurią lemia valiutų kursų svyravimai. Komisija, gavus Komisijos apskaitos pareigūno sutikimą, turėtų galėti nuspręsti investuoti į kitą turtą, denominuotą kitų išsivysčiusios ekonomikos šalių arba kitų valstybių narių valiutomis. Siekiant gerų turto grąžos rezultatų, tokie sprendimai turėtų būti priimami remiantis visiškai pagrįstu atitinkamų investicijų pranašumų įrodymu. Finansinėmis gairėmis turėtų būti išplėstas reikalavimus atitinkančių investicijų spektras siekiant suteikti galimybę diversifikuoti pozicijas jas susiejant su plačios aprėpties rinkos indeksais, tam tikrais geografiniais sektoriais ir konkrečiomis turto klasėmis;

(11) finansinėmis gairėmis turėtų būti leidžiama taikyti kitas finansines priemones, pvz., ateities sandorius, išankstinius sandorius ir apsikeitimo sandorius, kad būtų galima valdyti riziką ir pozicijų riziką, pvz., palūkanų normų bei valiutų riziką;

(12) investicijų objektų aplinkosaugos, socialinė ir valdymo (ASV) praktika tampa vis svarbesnė ir priimant investavimo sprendimus reikėtų į ją atsižvelgti. Sprendimas 2003/77/EB turėtų būti iš dalies pakeistas, kad būtų atsižvelgiama į ASV praktiką: atranka apimtų ir teigiamą patikrinimą (atrenkant investicijas, būtų teikiama pirmenybė ASV argumentams), ir neigiamą patikrinimą (naudojant veiklos, netinkančios iždo investicijoms arba netinkančios dėl etinių ar moralinių priežasčių, sąrašą);

(13) Komisijos metinėje ataskaitoje valstybėms narėms dėl valdymo operacijų, atliktų pagal finansines gaires, turėtų būti pateikta informacija apie turto paskirstymą tarp įvairių turto klasių. Metinėje ataskaitoje taip pat turėtų būti paaiškintas kiekvienas didesnis strateginio turto paskirstymo pasikeitimas;

(14) todėl Sprendimas 2003/77/EB turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas;

(15) atsižvelgiant į struktūrinę sąsają su Sprendimu 2003/76/EB, šis pakeitimas turėtų būti taikomas tik nuo tos dienos, kai bus pradėtas taikyti Sprendimas (ES) 2021/1208 ([5]),

([5]) 2021 m. liepos 19 d. Tarybos sprendimas (ES) 2021/1208, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2003/76/EB, numatantis būtinas prie Europos bendrijos steigimo sutarties pridėto Protokolo dėl EAPB sutarties galiojimo pabaigos finansinių padarinių ir dėl Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo įgyvendinimo priemones (žr. šio Oficialiojo leidinio p. 54).

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sprendimas 2003/77/EB iš dalies keičiamas taip:

1) įterpiamas šis straipsnis:

„*1a straipsnis*

Likviduojamos EAPB turtas, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turtas valdomas taip, kad, laikantis 111 mln. EUR metinio asignavimo ribos, būtų galima skirti metines išmokas bendradarbiavimu grindžiamiems moksliniams tyrimams su anglių ir plieno pramone susijusiuose sektoriuose finansuoti. Metinės išmokos finansuojamos iš investicijų grynųjų pajamų ir pajamų, gautų pardavus dalį likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – dalį Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto, iki metinės sumos, kurią, remdamasi Sprendimu 2003/76/EB ir Tarybos sprendimu 2008/376/EB, nustato paskirtoji Komisijos tarnyba (*).

_____

(*) 2008 m. balandžio 29 d. Tarybos sprendimas 2008/376/EB dėl Anglies ir plieno mokslinių tyrimų fondo mokslinių tyrimų programos ir tos programos daugiamečių techninių gairių priėmimo (OL L 130, 2008 5 20, p. 7).“;

2) priedas pakeičiamas šio sprendimo priedo tekstu.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas nuo tos dienos, kurią pradedamas taikyti Sprendimas (ES) 2021/1208.

Priimta Briuselyje 2021 m. liepos 19 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
J. PODGORŠEK

PRIEDAS

Likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto valdymo finansinės gairės

1. LĖŠŲ NAUDOJIMAS

Likviduojamos Europos anglių ir plieno bendrijos (EAPB) turtas, įskaitant jos paskolų portfelį ir investicijas, prireikus naudojamas likusiems EAPB įsipareigojimams, susijusiems su likusiomis pasiskolintomis sumomis, su jos prieš tai buvusio einamosios veiklos biudžeto įsipareigojimais ir su visais nenumatytais pareikalavimais, vykdyti.

Likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto dalis, nereikalinga pirmoje pastraipoje nurodytiems įsipareigojimams vykdyti, apdairiai investuojama pagal pasirinktą investavimo laikotarpį, siekiant gauti grąžą, iš kurios būtų galima toliau finansuoti mokslinius tyrimus su anglių ir plieno pramone susijusiuose sektoriuose.

Iš likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto, laikantis 111 mln. EUR metinio asignavimo, skiriamos metinės išmokos moksliniams tyrimams su anglių ir plieno pramone susijusiuose sektoriuose finansuoti. Tos išmokos turi būti skiriamos iš investicijų duodamų grynųjų pajamų. Kai tų grynųjų pajamų nepakanka metiniam asignavimui skirti, jos papildomos pajamomis, gautomis pardavus dalį likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto. Po 2027 m. Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turtas investuojamas tokiu būdu, kad duotų pajamų, kurias būtų galima naudoti moksliniams tyrimams su anglies ir plieno pramone susijusiuose sektoriuose tęsti.

2. INVESTAVIMO LAIKOTARPIS, TIKSLAS IR PRIIMTINA RIZIKA

Likviduojamos EAPB turtas, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turtas investuojamas siekiant išsaugoti ir, kai įmanoma, padidinti to turto vertę (toliau – investavimo tikslas). Investavimo tikslo siekiama investavimo laikotarpiu ir jis įgyvendinamas aukštu patikimumo lygiu.

Turtas valdomas laikantis prudencinių taisyklių, patikimo finansų valdymo principų ir Komisijos apskaitos pareigūno nustatytų taisyklių bei procedūrų.

Investavimo tikslo siekiama įgyvendinant apdairaus investavimo strategiją, pagrįstą plačiu reikalavimus atitinkančio turto klasių, geografinių vietovių, emitentų ir terminų diversifikavimu (toliau – investavimo strategija). Investavimo strategija nustatoma atsižvelgiant į investavimo laikotarpį ir siekiant užtikrinti, kad būtinos lėšos prireikus būtų prieinamos pakankamai likvidžia forma.

Investavimo strategija išreiškiama kaip strateginis turto paskirstymas, nustatant orientacinį tikslinį paskirstymą įvairioms reikalavimus atitinkančio finansinio turto kategorijoms.

Komisija pasirūpina, kad strateginis turto paskirstymas atsispindėtų strateginiame lyginamajame indekse (toliau – lyginamasis indeksas), su kuriuo lyginami likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto rezultatai.

Investavimo strategiją ir lyginamąjį indeksą pasiūlo Komisija ir dėl jų, pasikonsultavus su Komisijos deleguotaisiais leidimus suteikiančiais pareigūnais, sutariama su Komisijos apskaitos pareigūnu.

Investavimo strategiją ir lyginamąjį indeksą Komisija gali keisti įvykus tinkamai dokumentais pagrįstiems ir motyvuotiems ekonominių sąlygų pokyčiams, esminiams prisidedančių priemonių poreikių ir padėties pokyčiams arba dideliems gaunamų ir netenkamų pinigų srautų įverčių pokyčiams. Investavimo strategijos keitimo procedūra yra tokia pati kaip ir jos pradinio priėmimo procedūra.

Investavimo strategija nustatoma atsižvelgiant į likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto investavimo laikotarpį ir priimtiną riziką.

3. TURTO PASKIRSTYMO PRINCIPAI IR REIKALAVIMUS ATITINKANČIOS INVESTICIJOS

Siekiant sumažinti investicijų riziką, užtikrinama pakankama diversifikacija tarp visų turto klasių ir jų viduje. Iš esmės kuo rizikingesnis arba mažiau likvidus turtas, tuo mažiau koncentruota turėtų būti pozicija.

Įvairių turto klasių pozicijas ir diversifikaciją taip pat galima užtikrinti investuojant į kolektyvinio investavimo subjektus arba biržinius produktus.

Likviduojamos EAPB turtas, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turtas investuojamas tik į:

a) pinigų rinkos turtą eurais;

b) fiksuotųjų pajamų vertybinius popierius ir

c) reguliuojamo kolektyvinio investavimo į skolos ir nuosavybės vertybinius popierius priemones.

Likviduojamos EAPB turtas, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turtas investuojamas į pirmesnėje pastraipoje nurodytų klasių turtą pasitelkiant toliau nurodytas priemones arba atliekant toliau nurodytas operacijas:

a) indėlius;

b) pinigų rinkos priemones ir pinigų rinkos fondus, kurie užtikrina dienos likvidumą ir kuriems taikomas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2017/1131 ([1]);

c) skolos priemones, kaip antai obligacijas, vekselius ir sertifikatus, ir vertybiniais popieriais pakeistas priemones, atitinkančias paprastus, skaidrius ir standartizuotus (PSS) kriterijus, nustatytus Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (ES) 2017/2402 ([2]);

d) kolektyvinio investavimo subjektus, kuriems taikoma Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2009/65/EB ([3]), įskaitant biržinius fondus, kurie investuoja į nuosavą kapitalą arba skolos priemones, kurių didžiausi nuostoliai negali viršyti investuotų sumų;

e) atpirkimo sandorius pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES, Euratomas) 2018/1046 ([4]) (Finansinis reglamentas) 212 straipsnio 2 dalyje įtvirtintą principą;

f) atvirkštinio atpirkimo sandorius;

g) vertybinių popierių skolinimo operacijas su pripažintomis tarpuskaitos sistemomis, pavyzdžiui, „Clearstream“ ir „Euroclear“, arba su pagrindinėmis finansų įstaigomis, kurios specializuojasi šios rūšies operacijų srityje.

Išvestinės finansinės priemonės, kurias sudaro išankstiniai ir ateities sandoriai bei apsikeitimo sandoriai, naudojamos tik veiksmingo portfelio valdymo tikslais, o ne spekuliacijos ar pozicijų sverto tikslais. Tos išvestinės finansinės priemonės gali būti naudojamos trukmei koreguoti, kredito ar kitai atitinkamai rizikai mažinti arba turto paskirstymo pokyčiams, atitinkantiems investavimo politiką.

Likviduojamos EAPB turtas, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turtas gali būti investuojamas į labai likvidžias obligacijas JAV doleriais, kurias išleidžia valstybiniai ir viršvalstybiniai subjektai tik diversifikacijos ir kitos palūkanų normos kreivės pozicijos tikslais. Bet kokia valiutos rizika apdraudžiama tinkamai naudojant apsikeitimo sandorius ar kitas apsidraudimo nuo valiutos rizikos priemones, kaip nurodyta pirmesnėje pastraipoje.

([1]) 2017 m. birželio 14 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2017/1131 dėl pinigų rinkos fondų (OL L 169, 2017 6 30, p. 8).

([2]) 2017 m. gruodžio 12 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) 2017/2402, kuriuo nustatoma bendroji pakeitimo vertybiniais popieriais sistema ir sukuriama specialioji paprasto, skaidraus ir standartizuoto pakeitimo vertybiniais popieriais sistema, ir iš dalies keičiamos direktyvos 2009/65/EB, 2009/138/EB ir 2011/61/ES bei reglamentai (EB) Nr. 1060/2009 ir (ES) Nr. 648/2012 (OL L 347, 2017 12 28, p. 35).

([3]) 2009 m. liepos 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2009/65/EB dėl įstatymų ir kitų teisės aktų, susijusių su kolektyvinio investavimo į perleidžiamus vertybinius popierius subjektais (KIPVPS), derinimo (nauja redakcija) (OL L 302, 2009 11 17, p. 32).

([4]) 2018 m. liepos 18 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES, Euratomas) 2018/1046 dėl Sąjungos bendrajam biudžetui taikomų finansinių taisyklių, kuriuo iš dalies keičiami reglamentai (ES) Nr. 1296/2013, (ES) Nr. 1301/2013, (ES) Nr. 1303/2013, (ES) Nr. 1304/2013, (ES) Nr. 1309/2013, (ES) Nr. 1316/2013, (ES) Nr. 223/2014, (ES) Nr. 283/2014 ir Sprendimas Nr. 541/2014/ES, bei panaikinamas Reglamentas (ES, Euratomas) Nr. 966/2012 (OL L 193, 2018 7 30, p. 1).

Gavusi apskaitos pareigūno sutikimą, Komisija gali išplėsti reikalavimus atitinkančių investicijų sritį, kad ji apimtų kitas turto klases ir investavimo operacijas, atitinkančias investavimo strategiją ir tikslus, taip pat kitų išsivysčiusios ekonomikos šalių valiutas, kurias į sąrašą retkarčiais įtraukia Tarptautinis valiutos fondas siekdamas apsidrausti nuo valiutos rizikos. Bet koks sprendimas įtraukti naujas turto klases, investavimo operacijas ar išsivysčiusios ekonomikos šalių valiutas argumentuotai pagrindžiamas atsižvelgiant į kiekvieną turto klasę, operaciją ar valiutą, nurodant, kaip išplėstos investavimo galimybės padidins likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto rizikos ir grąžos rezultatus. Šis pagrindimas apima veiklos pajėgumų, reikalingų šioms naujoms investavimo galimybėms remti, vertinimą.

4. APLINKOSAUGOS, SOCIALINIAI, VALDYMO IR MORALINIAI ARGUMENTAI

Taikomi šie aplinkosaugos, socialiniai ir valdymo (ASV) kriterijai:

a) likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto investavimo strategija įgyvendinama laikantis Sąjungos politikos tikslo – skatinti tvarius finansus ir socialinį teisingumą, kiek tai įmanoma siekiant išsaugoti turto kapitalą;

b) įgyvendinant investavimo politiką laikomasi visų atitinkamų teisės aktų, kuriais skatinamos ASV finansinės priemonės, ir laikomasi atitinkamų Sąjungos reglamentavimo sistemoje nustatytų standartų, sistemų, kriterijų ir procesų;

c) Komisija gali su ES techninе ekspertų grupe tvarių finansų klausimais arba su jos teisių perėmėja pasikonsultuoti dėl ASV veiksnių įgyvendinimo likviduojamos EAPB, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto investavimo strategijoje;

d) Komisija stebi likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto ASV profilį ir apie jį praneša 7 punkte (Valdymo procedūros) nurodytoje metinėje ataskaitoje.

Toliau nurodyta veikla investavimo tikslais nevykdoma dėl etikos ar moralės principų:

a) investavimas į vertybinius popierius, išleidžiamus subjektų, kurie, Komisijos žiniomis, galutiniu teismo sprendimu arba galutiniu administraciniu sprendimu yra pripažinti vykdančiais vienos iš šių rūšių veiklą:

   i) veiklą, laikomą neteisėta arba uždrausta dėl etinių ar moralinių priežasčių pagal Sąjungos reglamentavimo sistemą ir tarptautines konvencijas bei susitarimus;

   ii) veiklą, susijusią su šaudmenų ar ginklų, draudžiamų pagal taikomą tarptautinę teisę, kūrimu, gamyba ir prekyba jais;

b) investavimas į vertybinius popierius, išleidžiamus įmonių, kurios, Komisijos žiniomis, daugiau kaip 25 % savo bendrų metinių pajamų gauna iš toliau nurodytos veiklos:

   i) su lošimais susijusios veiklos (gamyba, kūrimas, platinimas, apdorojimas, prekyba ir su programine įranga susijusi veikla);

   ii) su tabaku susijusių gaminių ir veiklos (gamyba, platinimas, perdirbimas ir prekyba);

   iii) prekybos sekso paslaugomis ir susijusios infrastruktūros, paslaugų ir žiniasklaidos.

5. PERVEDIMAS Į SĄJUNGOS BENDRĄJĮ BIUDŽETĄ

Grynosios pajamos iš likviduojamos EAPB turto, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto investicijų ir pajamos, gautos pardavus dalį šio turto, įtraukiamos į Sąjungos bendrąjį biudžetą kaip paskirtosios pajamos ir prireikus pervedamos iš likviduojamos EAPB, o užbaigus likvidavimą – iš Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto, kai būtina vykdyti įsipareigojimus iš biudžeto eilutės, skiriamos mokslinių tyrimų programoms su anglių ir plieno pramone susijusiuose sektoriuose.

6. APSKAITA

Lėšų valdymas apskaitomas likviduojamos EAPB, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto metinėse finansinėse ataskaitose. Šios ataskaitos parengiamos ir pateikiamos pagal Komisijos apskaitos pareigūno priimtas Komisijos apskaitos taisykles, atsižvelgiant į specifinį likviduojamos EAPB, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto pobūdį. Ataskaitas tvirtina Komisija ir nagrinėja Audito Rūmai. Komisija pasitelkia išorės bendroves ataskaitų metiniam auditui atlikti.

7. VALDYMO TVARKA

Komisija vykdo likviduojamos EAPB, o užbaigus likvidavimą – Anglių ir plieno mokslinių tyrimų fondo turto pirmiau minėtas valdymo operacijas laikydamasi šių gairių ir savo vidaus taisyklių ir tvarkos, galiojančių EAPB likvidavimo metu arba pakeistų vėliau.

Komisija kasmet parengia ir valstybėms narėms nusiunčia išsamią pagal šias finansines gaires atliktų valdymo operacijų ataskaitą. Metinėje ataskaitoje Komisija nurodo informaciją apie įvairių klasių turto naudojimą, savo sprendimo investuoti į konkrečių klasių turtą motyvus ir pastebėtus kiekvienos turto klasės rezultatus.